

omitte mirari beatæ
fumum et opes strepitumque Romæ.

6. IV, 2, 33. 41.

Concinet maiore poeta plectro
Caesarem —
concinet laetosque dies et urbis
publicum ludum —

Die letzte ergiebt sich bei genauer Auslegung von selbst, aber nur bei genauer.

7. III, 3, 18 (richtig 2, 50).

Ilion Ilion

fatalis incestusque iudex
et mulier peregrina vertit
In pulverem, ex qua destituit deos
mercede pacta Laomedon, mihi
castaeque damnatam Minervae
cum populo et duce fraudulento.

Ilios ist den Göttinnen, die über Paris ungerechtes Urtheil und den Raub der Griechin geflagt hatten, samt dem Volk und dem zwiefach treulosen Könige condamniert, weil sie auch die Gründer um den aus ihr bedungenen Lohn betrogen hatte. Ex quo, schon seitdem, giebt eine Condemnation vor der Klage. Die Nothwendigkeit des andern Femininums damnatam hat schon Bentley erkannt. Ilios ist zwei Mahl bei Horaz überliefert, einmahl sicher IV, 9, 18, einmahl so daß auch das Neutrumb stehn könnte, ep. 14, 14: zwei Mahl hat es sich hier als verdrängt ergeben: es wird also wohl auch an den vier übrigen gleichgültigen Stellen, carm. I, 10, 14. III, 19, 4. IV, 4, 53. ep. 10, 13, von Liebhabern des virgilischen Gebrauchs verdrängt worden sein.

R. L.

Zu Catull LXVI, 57 ff.

Ipsa suum Zephyritis eo famulum legarat,
Graia Canopiis incola littoribus.

Hi dii uen ibi vario ne solum in lumine caeli
 Ex Ariadneis aurea temporibus
 Fixa corona foret, sed nos quoque fulgeremus
 Devotae flavi verticis exuviae,
 Uvidulum a fluctu cedentem ad templa deum me
 Sidus in antiquis diva novum posuit.

Weber mit Haupt's Arduci ibi, noch mit Hermann's Nigri enim
 uli dürfte das Richtige für Hi (oder Ni) dii uen ibi getroffen sein.
 Mit Unrecht scheint mir Hermann ebensowohl das von Haupt
 schön festgestellte ibi zu verwerfen, als mit ihm ein Epitheton zu
 caeli zu verlangen, wodurch die Verbindung vario in lumine caeli
 nach meinem Gefühl nicht nur nichts gewinnen, sondern an geschmac-
 voller Einfachheit verlieren würde. Was zu nacht dastcht, ist nicht
 caeli, sondern solum. Ich zweifle nicht, daß der Dichter schrieb:

Numen ibi vario ne solum in lumine caeli —.

F. R.

Zu Probus.

Die Stelle des Probus z. Virg. Georg. III, 20 ist nicht
 unwichtig, da sie uns im Wesentlichen die Erzählung des Kalli-
 machos vom Molochos aufbewahrt zu haben scheint. Zwar ist
 sie arg verstümmelt, doch kann man, wie ich glaube, den Zusam-
 menhang noch ziemlich sicher errathen; da dieser mir von Nähe
 (Rhein. Mus. III p. 532 f.) nicht richtig aufgefaßt zu sein scheint,
 will ich versuchen, ihn nachzuweisen. Wir lesen jetzt Folgendes:
 Molochus fuit Herculis hospes, apud quem is diversatus est,
 cum proscisceretur ad leonem Nemaeum necandum. Qui cum
 immolaturus esset unicum arietem, quem habebat, ut Hercu-
 lem liberalius acciperet, impetravit ab eo Hercules, ut eum
 servaret, immolaturus vel victori tanquam deo, vel victo et
 imperfecto leone: cum solutus esset vel odio Iunonis, ne ei
 coelestes honores contingent, vel saligatus: experrectus
 mira celeritate damnum correxit,* sumptaque picea corona,